ព្រះពខាណាចត្រតម្ពុខា ខាតិ សាសនា ព្រះមហាត្យត្រ



ទ្រសួទជាឈិះខ្លួងខ្លួ លេខ ០៤៧ ព.ណ.<u>ន.ជ.រ</u>ុសក

រួមនាស ស្តីពី

តិតិទិនីតូឲការស្នើសុំ តិចការចេញលិខិតអនុញ្ញាតបញាក់ដើមកំណើតនំតិញ សម្រាច់ការតាំចេញនំតិញទួយចំនួននៅកាត់នីថ្មារសេចារដ្ឋអាម៉េរិក

រដូមន្ត្រីត្រសួចពាឈិខូតផ្ទ

- បានឃើញរដ្ឋធម្មនុញ្ញនៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានឃើញព្រះរាជក្រឹត្យលេខ នស/រកត/០៨២៣/១៩៨១ ចុះថ្ងៃទី២២ ខែសីហា ឆ្នាំ២០២៣ ស្តីពីការតែងតាំង រាជរដ្ឋាភិបាលនៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានឃើញព្រះរាជក្រឹត្យលេខ នស/រកត/០២២៤/២០៥ ចុះថ្ងៃទី២១ ខែកុម្ភៈ ឆ្នាំ២០២៤ ស្តីពីការតែងតាំងបំពេញ បន្ថែមសមាសភាពរាជរដ្ឋាភិបាលនៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បាន៌ឃើញព្រះរាជក្រឹត្យលេខ នស/រកត/០៩២៤/១១៦៩ ចុះថ្ងៃទី២០ ខែកញ្ញា ឆ្នាំ២០២៤ ស្តីពីការកែសម្រួល និង តែងតាំងសមាសភាពរាជរដ្ឋាភិបាលនៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានឃើញព្រះរាជក្រឹត្យលេខ នស/រកត/១១២៤/១៤៧៧ ចុះថ្ងៃទី២០ ខែវិច្ឆិកា ឆ្នាំ២០២៤ ស្តីពីការកែសម្រួល និង តែងតាំងបំពេញបន្ថែមសមាសភាពរាជរដ្ឋាភិបាលនៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានឃើញព្រះរាជក្រមលេខ នស/រកម/០៦១៨/០១២ ចុះថ្ងៃទី២៨ ខែមិថុនា ឆ្នាំ២០១៨ ដែលប្រកាសឱ្យប្រើច្បាប់ ស្តីពីការរៀបចំ និងការប្រព្រឹត្តទៅនៃគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
- បានឃើញព្រះរាជក្រមលេខ នស/រកម/០១៩៦/១៦ ចុះថ្ងៃទី២៤ ខែមករា ឆ្នាំ១៩៩៦ ដែលប្រកាសឱ្យប្រើច្បាប់ស្តីពី ការបង្កើតក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម
- បានឃើញព្រះរាជក្រមលេខ នស/រកម/០៧២៣/០១១ ចុះថ្ងៃទី០៥ ខែកក្កដា ឆ្នាំ២០២៣ ដែលប្រកាសឱ្យប្រើច្បាប់ ស្តីពីវិធានដើមកំណើតទំនិញ
- បានឃើញអនុក្រឹត្យលេខ៣៨ អនក្រ.បក ចុះថ្ងៃទី១៦ ខែមីនា ឆ្នាំ២០២០ ស្តីពីការរៀបចំ និងការប្រព្រឹត្តទៅរបស់ ក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម
- យោងតាមការចាំបាច់របស់ក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម

ສະງູຮອ

ទ្រនាទេ _

ប្រកាសនេះមានគោលបំណងបំពេញបន្ថែមលើលិខិតបទដ្ឋានគតិយុត្តជាធរមាន ដើម្បីបង្ការនិងទប់ស្កាត់ការក្លែងបន្លំ ដើមកំណើតទំនិញ តាមរយៈការពង្រឹងយន្តការត្រួតពិនិត្យការប្រើប្រាស់វត្ថុធាតុដើម និងសមាសភាគតម្លៃក្នុងស្រុក ដើម្បីធានា បាននូវតម្លាភាព និងអនុលោមភាពតាមបទប្បញ្ញត្តិនៃច្បាប់ស្តីពីវិធានដើមកំណើតទំនិញ និងវិធានដើមកំណើតទំនិញរបស់ សហរដ្ឋអាម៉េរិក។

ණිනාක -

ប្រកាសនេះមានវិសាលភាពអនុវត្តចំពោះផលិតករ និង/ឬអ្នកនាំចេញ ដែលធ្វើការនាំចេញទំនិញមួយចំនួនដែលមាន ដើមកំណើតនៅកម្ពុជាទៅកាន់ទីផ្សារសហរដ្ឋអាម៉េរិក ដូចមានក្នុងឧបសម្ព័ន្ធ១ នៃប្រកាសនេះ។



W as

୭/២

រួមនារព _

មុនការស្នើសុំលិខិតអនុញ្ញាតបញ្ជាក់ដើមកំណើតទំនិញ ផលិតករ និង/ឬអ្នកនាំចេញ ត្រូវស្នើសុំចុះឈ្មោះប្រើប្រាស់ ប្រព័ន្ធស្វ័យប្រវត្តកម្មរបស់ក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម តាមរយៈគេហទំព័រ https://co.moc.gov.kh/ ដូចមានចែងក្នុងប្រកាសស្តីពីនីតិវិធី នៃការស្នើសុំ និងការចេញវិញ្ញាបនបត្របញ្ជាក់ដើមកំណើតទំនិញរបស់ក្រសួងពាណិជ្ជកម្មជាធរមាន។

ງຍສາເ໔ ...

ការចេញលិខិតអនុញ្ញាតបញ្ជាក់ដើមកំណើតទំនិញលើកដំបូងសម្រាប់មុខទំនិញ ដូចមានក្នុងឧបសម្ព័ន្ធ១ ជាកម្មវត្ថុនៃការ ចុះត្រួតពិនិត្យអនុលោមភាពដើមកំណើតទំនិញដល់អាជីវកម្មដ្ឋាន ឬទីតាំងផលិត ដោយមន្ត្រីមានសមត្ថកិច្ចនៃក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម។

នីតិវិធីលម្អិតនៃការចេញលិខិតអនុញ្ញាតបញ្ជាក់ដើមកំណើតទំនិញ កំណត់នៅក្នុងនីតិវិធីប្រតិបត្តិស្តង់ដា (Standard Operating Procedures-SOP) ដូចមានក្នុងឧបសម្ព័ន្ធ២ ដែលរួមមាននីតិវិធី និងយន្តការចាំបាច់មួយចំនួនដូចខាងក្រោម៖

- នីតិវិធីនៃការចុះត្រួតពិនិត្យលើកដំបូង
- នីតិវិធីនៃការចេញលិខិតអនុញ្ញាតបន្តបន្ទាប់
- កាតព្វកិច្ចរបស់ផលិតករ និង/ឬអ្នកនាំចេញក្នុងការផ្តល់ព័ត៌មាន
- យន្តការនៃការចែករំលែក និងការផ្ទៀងផ្ទាត់ព័ត៌មានរវាងក្រសួង ស្ថាប័នពាក់ព័ន្ធ
- យន្តការនៃការចុះត្រួតពិនិត្យ និងអធិ័ការកិច្ច ដោយផ្អែកលើលទ្ធផលនៃការផ្ទៀងផ្ទាត់ ថាមានហានិភ័យ ឬបណ្តឹងតវ៉ា
- យន្តការសហការជាមួយអាជ្ញាធរមានសមត្ថកិច្ចនៃប្រទេសនាំចូល។

ទ្រនារ៥ _

អគ្គនាយកដ្ឋានសេវាពាណិជ្ជកម្ម ត្រូវចេញលិខិតអនុញ្ញាតបញ្ជាក់ដើមកំណើតទំនិញ សម្រាប់ការនាំចេញទំនិញ មួយចំនួនទៅកាន់ទីផ្សារសហរដ្ឋអាម៉េរិក ដែលគំរូនៃទម្រង់លិខិតអនុញ្ញាតបញ្ជាក់ដើមកំណើតទំនិញ មានដូចក្នុងឧបសម្ព័ន្ធ៣ នៃប្រកាសនេះ។

ເຮສາເວ _

ផលិតករ និង/ឬអ្នកនាំចេញមិនតម្រូវឱ្យបង់កម្រៃសេវាសាធារណៈសម្រាប់ការស្នើសុំលិខិតអនុញ្ញាតបញ្ជាក់ដើមកំណើត ទំនិញនោះទេ។

ງຮອງເຕ --

ប្រកាសនេះនឹងអនុវត្តចាប់ពីថ្ងៃទី១២ ខែឧសកា ឆ្នាំ២០២៥តទៅ។

រួចនារថ _

បទប្បញ្ញត្តិទាំងឡាយដែលមិនផ្ទុយនឹងប្រកាសនេះ ត្រូវបន្តអនុវត្តជាធរមាន។

រួមនារ៩ ...

នាយកខុទ្ទកាល័យ គ្រប់អគ្គនាយកនៃអគ្គនាយកដ្ឋាន អគ្គាធិការនៃអគ្គាធិការដ្ឋាន គ្រប់ប្រធាននាយកដ្ឋាន និងប្រធាន អង្គភាពពាក់ព័ន្ធ ក្រោមឱវាទក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម ត្រូវទទួលបន្ទុកអនុវត្តប្រកាសនេះ តាមការកិច្ចរៀងៗខ្លួន។



Prakas (Ministerial Regulation) on the Procedures for Applying and Issuing Origin Certification Letter for the Export of Certain Goods to the United States

MINISTER OF COMMERCE

- Having seen the Constitution of the Kingdom of Cambodia
- Having seen Royal Decree No. NS/RKT/0823/1981 dated 22 August 2023 on the Appointment of the Royal Government of the Kingdom of Cambodia
- Having seen Royal Decree No. NS/RKT/0224/205 dated 21 February 2024 on the Additional Appointment of the Royal Government of the Kingdom of Cambodia
- Having seen Royal Decree No. NS/RKT/0924/1169 dated 20 September 2024 on the Amendment and Appointment of the Royal Government of the Kingdom of Cambodia
- Having seen Royal Decree No. NS/RKT/1124/1477 dated 20 November 2024 on the Amendment and Appointment of the Royal Government of the Kingdom of Cambodia
- Having seen Royal Kram No. NS/RKM/0618/012 dated 28 June 2018 promulgating the Law on the Organization and Functioning of the Council of Ministers
- Having seen Royal Kram No. NS/RKM/0196/16 dated 24 January 1996 promulgating the Law on the Establishment of the Ministry of Commerce
- Having seen Royal Kram No. NS/RKM/0723/011 dated 24 July 2023 promulgating the Law on the Rule of Origins
- Having seen Sub-Decree No.38 ANKR.BK dated 16 March 2020 on the Organization and Functioning of the Ministry of Commerce
- According to the Needs of the Ministry of Commerce

HEREBY DECIDED

Article 1._

This Prakas aims to complement the existing legal documentation related to the prevention of origin fraud by strengthening mechanisms for monitoring the use of local value content to ensure transparency and compliance with the provisions of Cambodia's Law on Rules of Origin and the United States' rules of origin.

Article 2._

This Prakas applies to all producers and/or exporters who are exporting certain goods originated in Cambodia to the United States, as listed in Annex I of this Prakas.

Article 3._

Before applying for an Origin Certification Letter, producers and/or exporters shall register to use the CO automation system of the Ministry of Commerce (MOC) via "https://co.moc.gov.kh/", in accordance with the MOC's Prakas which outlined the procedures for applying and issuing the certificate of origin.

Article 4._

The initial issuance of the Origin Certification Letter (OCL) for goods listed in Annex I shall be subject to an on-site inspection of the origin compliance at the business premises or production site by mandated officials of MOC.

The detailed procedures for the issuance of the OCL will be specified in the Standard Operating Procedures (SOP) as listed in Annex II which includes the following key procedures and mechanisms:

- Procedures for initial on-site inspection
- Procedures for subsequent issuance of the OCL
- Responsibilities of producers and/or exporters in providing required documents
- Mechanism for information and data exchange for the verification between relevant ministries and institutions
- Mechanism for inspection and enforcement based on risk assessment or in response to complaints
- Cooperation mechanism with competent authorities of the importing country

Article 5._

The General Directorate of Trade Support Services is the mandated authority in issuing the OCL for certain goods export to the United States. A sample of OCL is included in Annex III of this Prakas.

Article 6._

Producers and/or exporters are not required to pay a public service fee when applying for the Origin Certification Letter.

Article 7._

This Prakas shall enter into force on 12 May 2025.

Article 8._

Any provision that are not contrary to this Prakas shall remain in force.

Article 9._

The Director of Cabinet, all Director Generals of the General Directorate, Director General of the General Department of Inspection, All Directors of Department, and the Heads of Relevant Units under the Ministry of Commerce shall be responsible for implementing this Prakas in accordance with their respective duties.

Phnom Penh, 30 April 2025

Minister of Commerce

[Signed and stamped]

CC:

- General Secretariat of the Senate
- General Secretariat of the National Assembly
- The Council of Ministers
- Ministry of Economy and Finance
- Cabinet of Samdech Moha Borvor Thipadei Prime Minister
- Relevant Ministries and Institutions
- Cambodia Chamber of Commerce "For Information"
- As defined in Article 9 "For Implementing"
- Archives